

‘Ο Λουθού συνηλθεν εἰς ἔκυτόν, καὶ ἡ ὄψις του ἀπέκτησε τὸ φυσικὸν χρῶμα.

— Ναι... συγχωρήσατε με, Μεγαλείστατε! ἀπήντησεν. Είχα μίαν ζάλην, εἰργάσθην πολὺ τὴν παρελθοῦσαν νύκτα... αἱ ιδέαι μου δὲν εἶναι εὐκρινεῖς... πάσχω.

— Αὐτὸς ἔλεγα κ' ἔγω, ἀπήντησεν ὁ βασιλεύς. Πήγαινε ν' ἀναπαυθῆς, Λουθού; θ' ἀποστείλω τὸν διορισμὸν διὰ τοῦ τοντοῦ τῶν γραμματέων μου.

— Μάλιστα, Μεγαλείστατε, ἀπήντησεν ὁ Λουθού, συντέμυγων δέοντος ἡδύντα τὸν χαριτεισμὸν καὶ ἀπελθὼν περίλυπος ἔως θυνάτου.

— Ηδονή εἶναι δογιλος! εἶπεν ὁ βασιλεὺς μετὰ τὴν ἀναχώρησιν του.

— Κυττάξατε, Μεγαλείστατε, ὑπέλαθεν ἡ μαρκησία ἀνυψοῦσκ τὸ κέντημα τῆς μέχρι σχεδὸν τῶν ὄφθαλμῶν τοῦ βασιλέως ἐτελείωσα τὸ ἀνθος τοῦ κρίνου. Εἰργάσθην καλά, μοῦ φαίνεται.

— Εἶναι λαμπρὰ ἡ ἐογασία σας, μαρκησία. Εἰπέτε μου: εἰδετε διὰ τὸντην εὐσταθῶς μὲ δλας τὰς κατηγορίες τοῦ Λουθού, καὶ ἀνεφέρθην μόνον εἰς δσα μοῦ εἶπεν ὁ κύριος δούξ τῆς Μαίνης ἀλλ' αὐτὸς ὁ Λαζερνή εἶναι πράγματι καλός; Έγγυασθε περὶ αὐτοῦ;

— Μεγαλείστατε, ἀνήκει εἰς γένος τὸ ὄποιον δὲν δύναται νὰ διαψεύσῃ. Τὸ μέσος δὲ τοῦ κυρίου Λουθού κατὰ τοῦ νέου αὐτοῦ, θὰ σᾶς τὸ ἔξηγήσω ἀργότερον καὶ θὰ ἰδετε.

— Φθάνει, μαρκησία... Κυττάξατε τὸν Λουθού, δόστις διέρχεται τὴν αὐλήν

.. Πῶς περιπατεῖ! .. σταματᾷ διὰ τὴν ἀναγνώσθη ἐπιστολήν, τὴν ὄποιαν τοῦ ἐνεχειρίσαν. Αι! .. πῶς ἀναπηδᾷ! Τί κυττάξῃ ἐκεῖ πέραν, Θεέ μου; .. Τί εἶναι; “Ενας ἀββᾶς... δύο ἀνδρες ὄπου ἐναγκαλίζονται καὶ ἐν κυνάριον, τὸ ὄποιον ὑλακτεῖ...” “Α! ὁ Λουθούς ἀφηνίασεν.”

— Καὶ ὁ βασιλεὺς ἥρχεται νὰ μειδιῇ, διότι οὐδέποτε ἐγέλα. ‘Αλλ’ ὁ Λουθού δὲν ἐγέλα διόλου. Ό κατάσκοπός του εἶχε τρέξει ἐπὶ τὰ ἔχην τοῦ ἐπιστάτου καὶ ἀφήρεσεν ἐξ αὐτοῦ τὴν ἐπιστολὴν τοῦ Ιασπίνου πρὸς τὸν Βελαίρ, ἐπιστρέψας δὲ ἀνέμεινε νὰ ἐξέλθῃ ὁ ὑπουργὸς ἐκ τοῦ καταλύματος τοῦ βασιλέως διὰ γὰ τοῦ τὴν ἐγχειρίσῃ.

‘Εν τοσούτῳ ὁ ἐπιστάτης ἔντρομος ἐκέντησε τὸν ἵππον τοῦ διευθυνόμενος μετὰ σπουδῆς εἰς Οὐδάρδ: ἀλλ' εἰς μικρὸν ἀπὸ τῆς Βαλενσιένης ἀπόστασιν συνήντησε τὸν Βελαίρ καὶ τὴν Βιολέτταν, οἵτινες προσήρχοντο, διότι ἀνησύχουν πολὺ καὶ ἐπειθύμουν νὰ μάθωσιν δέοντος δυνατοῦ ταχύτερον τὶ συνέβαινεν. Ήκολούθει αὐτοὺς μακρόθεν καὶ ὁ Δεβώτ, τρέμων ἐπίστης, ἀλλ' ἐξ ἀλλῆς ἀφοροῦς. ‘Ο ἐπιστάτης διηγήθη αὐτοῖς τὴν γενομένην κατ' αὐτοῦ βίαν. Ο Βελαίρ ἀκρότητος καὶ ἀπελπιστικός τόπος εἰς Βαλενσιένην. Κατ' ἐκίνην τὴν στιγμὴν ὁ Λουθού ἐξελθὼν ἐκ τῆς κατοικίας τοῦ βασιλέως, εὔρε τὸν κατάσκοπον, δόστις τὸν ἀνέμεινε μετὰ τῆς ἐπιστολῆς.

— Επιστολὴ τοῦ Ιασπίνου πρὸς τὸν

Βελαίρ, δόστις ἀπέθανεν! ἀνέκραξεν ὁ Λουθού. “Ονειρον εἶναι; ..” “Ορι! αὐτὸς ὁ ἀχρεῖος ὁ Δαγκομπέρζ θὰ ἐψεύσθη! .. Καὶ ἡ διαβεβαίωσίς του! .. καὶ αἱ λεπτομέ-

ρειαι τὰς ὄποιας μοι διηγήθη; ..” “Ω! θὰ τὸν προσκαλέσω διὰ τοῦ Σερών, πρέπει νὰ μοι ἀποδείξηστα διὸ τροχύσαται διὰ τοῦ ξίφους καὶ τὴν μεγάλην πέτραν διόπου τοῦ ἔρριψεν.

Αἴρηντος ὁ Βελαίρ, φθάσας εἰς τὴν πλατεῖαν, διέκρινε τὸν Γεράρδον καὶ τὸν Ιασπίνον, συνομιλοῦντας πρὸς ἀλλήλους εὐδαιμόνως εὐθὺς ἐξέβαλε κραυγήν, καὶ ὥρισεν εἰς τὰς ἀγκάλας τοῦ φίλου του.

Τὴν κραυγὴν αὐτὴν εἶλκεν τὸ προσοχὴν τοῦ Λουθού, δόστις εἶδε τότε πρὸς αὐτοῦ ζῶντας καὶ σύνηνωμένους τοὺς τρεῖς ἐκείνους ἀνδρας, ἐξ ὧν πρὸς ἡμίσειας ὥρας ἐπίστευεν διὰ εἰχεν ἀπαλλαγῆς διὰ παντός.

Ο Αμούρ, ως νὰ εἰχεν ἀναγνωρίσει ἐχθρόν, ὑλάκτει ἐμμανῶς παρὰ τοὺς πόδας τοῦ ὑπουργοῦ, οὗτος δὲ πράγματι, καθά εἶπεν ὁ βασιλεὺς, ἀφηνίασε καὶ εἰσῆλθεν ἀνακρίζων:

— Εἶναι διὰ νὰ παραφρονήσῃ τις! Ο ορότος τῶν βημάτων του καὶ ἡ ἀναφώνησίς του ἔκαμε τοὺς τρεῖς φίλους νὰ στρέψωσι τὴν κεφαλήν. Ο Βελαίρ, ἔντρομος ἐναγκαλιζόμενος τὸν Γεράρδον, ἐψήθυρισεν:

— Ο Λουθού! ἐχάθην. Καὶ τοσούτων τοῦ, οὐδεὶς οὐδεὶς τοῦ παρασφαλισθώμεν.

— Εγχάθη! εἶπεν ὁ Ιασπίνος μὲ προστατευτικὸν ηθοῖς καὶ δέν εἴμαι ἐδῶ ἔγω;

Καὶ παραλαμβάνων ἐκ τοῦ βραχίονος ἔκαστον τοὺς φίλους του περιέφερεν αὐτοὺς ἡσύχως ἀνὰ τὴν πλατεῖαν.

— Μὰ τέλος πάντων, ἔλεγον καθ' ἐκατοὺς οἱ δύο νέοι, τί εἶναι λοιπὸν αὐτὸς ὁ Ιασπίνος;

Αἴρηντος ὁ Μανσώ πλησιάσας πρὸς τὸν Γεράρδον, ἐνεχείρισε πρὸς αὐτὸν εὐρὺν φάκελλον φέροντας ἐπιγραφὴν ἐπ' ὄνοματί του.

Ο Γεράρδος ἀμα τῷ πρώτῳ βλέμματι ἔρριζε κραυγὴν χαρᾶς καὶ ἐγένετο ωχρός. Ήτο διορισμὸς του ως ὑπολογισμοῦ εἰς τὸ ἐλαφρὸν ἴππικόν.

Ακουσίως ἤγειρε τὴν κεφαλήν, ως πράττει τις ὅπως εύχαριστήσῃ τὸν Υψηστὸν διὰ τινα μεγάλην εύτυχίαν. Σκιά τις ἡρανίσθη πάραπτα καὶ ἐνὸς τῶν παραθύρων τῶν κειμένων πρὸς τὴν αὐλήν.

— Εἰς ποιὸν ἀρα ὄφειλω αὐτὸν τὴν νέαν εὐεργεσίαν; ἀνέκραξεν ὁ Γεράρδος.

— Καὶ πάλιν εἰς τὴν μητέρα σου, ἀπήντησεν ὁ ἀββᾶς μετὰ φωνῆς συγκεκινημένης. Ἀγρυπνεῖ ἐπὶ σου ἀπ' ἐκεῖ ἐπάνω, κύριε Γεράρδε.

Ο Γεράρδος ἔκλινε τὸ γόνυ καὶ ἡσπάσθη τὸ πολύτιμον ἔγγρυφον.

— Τί νὰ σᾶς εἰπῶ, εἶπεν ὁ Βελαίρ, δόστις κατεσκόπευε διὰ τοῦ βλέμματος τὸν θριαμβεύοντα Ιασπίνον, ἀρχίζω νὰ πιστεύω διὰ τὸ βασιλεὺς τῆς Γαλλίας δὲν καλεῖται Λουδοβίκος ΙΔ'.

— Πῶς λοιπὸν καλεῖται; .. ἔσπευσε νὰ

σεν ὅτι ἔμελλε νὰ εἴπῃ ὑπανιγμόν τινα περὶ τῆς ισχύος τῆς μαρκησίας.

— Καλεῖται Ιασπίνος πρώτος, εἶπεν ὁ Βελαίρ ἐναγκαλιζόμενος φωιδρῶς τὸν ἀχ-

θοὺν ἀββᾶν.

— Ο Ιασπίνος δὲν προσεβλήθη τῆς τοι-

αὐτῆς εἰκασίας. Επειδὴ τοῦ οὐδὲν

“Επειδὴ συνέχεια. Καὶ τοῦ οὐδὲν

νότιος εἰς τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν

τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν

τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν τὸν οὐδὲν

Καθ' ἦν φραν ὁ Μάξιμος Δορζέρ εἶπεν— μενε τὴν ἐχδέλφην του Ἀλίκην εἰς τὴν γωνίαν της ὁδού Μπουλά, ο Ροβέρτος δὲ Καρνοέλ διέτρεχε μεγάλοις βρήμασι τὴν στοάν, ἐν ἡ εύρισκετο κεκλεισμένος.

Ούδεις ἦλθεν ἵνα ταράξῃ τὴν μονάδιαν του, ἀφ' ἡς ὁ Βορισώφ διέφυγε διὰ τὴν κρυφίας θύρας, καὶ οὐτως ἔσχε καἱρόν νὰ σκεφθῇ τὴν θέσιν, εἰς ἦν ἀνέλπιστος καὶ μοιραίς σύμπτωσις τὸν ἔρριψεν.

Τρομερὰ ἡ θέσις, καὶ τοσούτῳ μᾶλλον καθ' ὃσον ἦτο ἀνεῦ διεξόδου.

Απὸ τοῦ συνταχματάρχου ἐξήρτατο νὰ φυλάττῃ ἐπ' ἀριστον τὸν αἰχμάλωτόν του, νὰ τὸν φυλάξῃ μέχρις οὐ παρατεταμένον μαρτύριον τὸν ἀναγκάσην νὰ ὄμολογησῃ ὅτι ἡ ἡρωήση ἔνοχον, ἐὰν δὲν ἔσπευδε πρὸς αὐτῆς τὴν δικαιοσύνην.

Ο, τι δήποτε δὲ καὶ ἂν ἀπεφάσιζεν ὁ Ρώσσος οὐτος, ο Ροβέρτος ἦν ἀπολλολώς, ἐπειδὴ ἐπροτίμα καλλιονον' ἡ ποθήση διεποιεῖται διότις Δορζέρ ἦθελεν ἐπὶ τέλους τὸν θεωρήση ἔνοχον, ἐὰν δὲν ἔσπευδε πρὸς αὐτῆς νὰ δικαιολογηθῇ.

Καὶ τι δὲν ἔδιδε διὰ μίαν ώραν ἐλευθερίας; Εκαστον ἀπερχόμενον λεπτὸν τῷ ἀφήρει καὶ μίαν ἐλπίδα ἐπιτυχίας, τὸ δὲ μονότονον τίχ - της τοῦ ἐκκρεμοῦντος τὸ ὄποιον ἐμέτρω τὸν χρόνον εἰς τὴν πολυτελῆ ταύτην φυλακήν, τῷ οὐπενθύμιζεν ἀπαύστως διὰ τὴν περίστασις νὰ ἔδη τὴν Αλίκην ἀφίπτατο ἀνεπιστρεπτεί.

Μυριάκις ἔκουσίως ἦθελε διακινδυνεύσει τὴν ζωήν του, ἵνα μὴ καθυστερήσῃ εἰς τὴν συνέντευξιν τοῦ δάσους τῆς Βουλανής, ἀλλ' οὐδὲ τὸν τρόπον εἶχε καὶ δι' οὐ περισσότερον τὸν χρόνον εἰς τὴν πολυτελῆ ταύτην φυλακήν, τῷ οὐπενθύμιζεν ἀπαύστως διὰ τὴν περίστασις νὰ ἔδη τὴν Αλίκην ἀφίπτατο ἀνεπιστρεπτεί.

Δὲν δραπετεύουσιν ὅμως οικίας διατεταγμένης, ως ἦτο τὸ μέγαρον τοῦ κυρίου Βορισώφ, ἀλλ' οὐδὲ ἀδεσμοφύλακες ἀφίνει νὰ τοῦ διαφύγῃ ὁ κρατούμενος, διὰ μαλιστα ἔχει προσωπικὸν συμφέροντας τοῦτο,

— Επιστολὴ τοῦ Ιασπίνου πρὸς τὸν

καὶ ὅτε πρὸ πάντων βοηθεῖται ὑπὸ φυλάκων κατωτέρων, ἀλλὰ πολυχρήματων καὶ ἐμπίστων.

Αἱ θύραι τῆς βιβλιοθήκης ἡσαν καλῶς κεκλεισμέναι καὶ βεβίως ἡ ἐπαγρύπνησις δὲν ἔλειπεν ἔξω· τὰ παράθυρα εἰς δεκαπέντε ποδῶν ὑψός ἀπὸ τοῦ ἐδάφους, ἐφαίνοντο ἀπρόσιτα, καὶ ἐὰν κατώρθουν νὰ τὰ φθάσῃ τις, ἥθελεν εὐρεῖ ἔξοδον εἰς τὸν κῆπον περιβαλλόμενον ὑπὸ ὑψηλῶν τειχῶν.

Οἱ Ροβέρτος ἡσθάνετο ὅτι τῷ ἦτο δύσκολον νὰ ὑπερνικήσῃ τόσας δυσκολίας, ὅτε δὲ ἤκουσε τὸ ὀρόλόγιον ἥχον τρεῖς ὥρας, κατελήφθη ὑπὸ ἀπελπισίας.

Τετέλεσται· Ἡ Ἀλίκη ἀπώλετο δι' αὐτὸν. Τί τῷ ἐνδιέφερε νῦν ἂν ἔμενεν αἰχμάλωτος τοῦ συνταγματάρχου; Ἐρρίφθη ἐπὶ τίνος διβανίου, παρὰ τὴν ἑστίαν, καὶ ἔμεινεν ἐκεῖ παραδεδομένος εἰς τὴν φυσικὴν ἐκείνην νάρκωσιν, ἡ ὁποία ἀκολουθεῖ πάντοτε τὰς μεγάλας ἡθικὰς χρίσεις.

Πόσον χρόνον ἔμεινεν οὕτως, οὐδέποτε ἡννόνησεν.

Ἡ νῦξ κατέφθασεν, ὅτε κρότος ἀνοιγομένων θυρῶν τὸν ἔξηγειρε τῆς νάρκης, εἰς ἣν ἦτο βεβηθισμένος.

Δύο ὑπηρέται τοῦ συνταγματάρχου εἰσῆλθον διὰ τίνος τῶν κρυφίων τούτων θυρῶν, ὑπηρέται μὲν μύστακας μεγάλους, ὑπηρετήσαντες ἀλλοτε εἰς τὸν ρωσσικὸν στρατόν, καὶ κομίζοντες τράπεζαν ἑτοίμην.

Οἱ Ροβέρτος ἡγέρθη ἀποτόμως, καὶ ἤνοιξε τὸ στόμα διὰ νὰ τοῖς εἴπῃ νὰ τὸν ἀφήσωσιν ἥσυχον, ἀλλὰ πρὶν ἔτι ὅμιλησῃ τῷ ἐπῆλθεν ἡ σκέψις.

Ἐσκέφθη, ὅτι ἐκεῖνοι οἱ ἀνθρώποι ἔξετέλουν βεβίως παραγγελίαν, ὅτι πιθανὸν δὲν ἡννόσουν τὴν γαλλικήν, ἢ ἀν τὴν ἡννόσουν, ἔλαθον διαταγὰς νὰ μὴ ἀπομαρύνωνται ἀν τοῖς ὀμίλουν.

Καὶ συνεπέρανεν ὅτι προτιμότερον ἦτο νὰ μὴ τοῖς ὅμιλησῃ ἀνωφελῶς· πρέπει δὲ νὰ ὄμοιογήσωμεν ὅτι καὶ ἐπείνα πολὺ μὴ φαγῶν ἀλλο τι ἀπὸ τῆς πρωτίας, ὅτε ἐπιειν τὴν σοκολάταν.

Καὶ διατί ν' ἀρνηθῇ τὸ δεῖπνον τοῦ συνταγματάρχου; Ἡ κινδυνώδης αὔτη ἀντίστασις εἰς οὐδὲν θὰ τὸν ὀφέλει, ἀφοῦ ἀργὰ ἡ γρήγορα ἥθελεν ὑποχωρήσει εἰς τὰς ἀνάγκας τοῦ σώματος, μὴ καταστελλομένας ὑφ' οὐδεμιές ταραχῆς ἢ θλίψεως.

Εὐλόγως λοιπὸν καὶ ἐξ ἀνάγκης ἀπεφάσισε νὰ δειπνήσῃ μετὰ δεκάρων νηστείαν· καὶ δὲν ἡμέρας τοὺς Ρώσους θεράποντας νὰ παραθέσωσι τὴν τράπεζαν παρὰ τὸ πῦρ.

Ἐνῷ δὲ κατεγίνετο νὰ τρώγῃ, δύο ἀλλοι ὑπηρέται, δύοιοι καθ' ὅλα πρὸς τοὺς πρώτους, ἔστρωσαν κλίνην τοῦ στρατοπέδου, ἀλλὰ πολὺ προτιμοτέραν τῶν τῶν Ρώσων ἀξιωματικῶν.

Ἡ σιδηρὰ αὐτὴ κλίνη ἐπεστρώθη διὰ παχέων στρωμάτων καὶ μαλακῶν καλυμμάτων.

Οἱ Ροβέρτος εἶδεν ὅτι ἔφερον ωσαύτως ἀπαντὰ τὰ χρειώδη πρὸς ἐύπρεπισμὸν κομφοῦ ἀνδρός.

Οἱ συνταγματάρχης περὶ πάντων ἐφρόντισεν.

— Φαντάζεται πῶς θὰ μὲ φυλάξῃ πολὺ ἐδῶ μέσα, εἰπε καθ' ἔαυτὸν ὁ αἰχμάλωτος. Θὰ δὴ πῶς ἀπατάται. Πρέπει ἡ νὺν φύγω ἀπὸ δῶ δὴ ν' ἀποθάνω.

— Τὸ γεῦμα τοῦ κυρίου μαρκησίου εἶναι ἔτοιμον, εἰπε μετὰ σοβαρότητος τελείως, δὲ ἔτερος τῶν ὑπηρετῶν.

Οἱ Ροβέρτος ἡτο μαρκησίος δὲ Καρνοὶ ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ πατρός του, ἀλλὰ δὲν προσέλαθε τὸν τίτλον τούτον, ἀν καὶ νομιμώτατα τῷ ἀνῆκεν. Ἡ ἔκπληξις του λοιπὸν ὑπῆρξε μεγάλη, ὅταν ἤκουσε νὰ τὸν προσαγορεύωσιν οὕτω.

— Αὐτὸς δὲ Βορισώφ ζεύρει πῶς εἴμαι μαρκησίος, ἐσκέφθη. Περίεργον.

Καὶ ἔλαθε θέσιν παρὰ τὴν τράπεζαν, ώσανεὶ ἡτο προσκεκλημένος ὑπὸ τίνος φίλου.

Δὲν τῷ ἐσύμφερε νὰ ζητήσῃ ἔξηγήσεις ἀπὸ ἐναὶ ὑπηρέτην.

Τὸ γεῦμα παρετέθη κατὰ τὸν ρωσσικὸν τρόπον.

Παρὰ τὸ πινάκιόν του ὑπῆρχεν ὁ κατάλογος τῶν παρατεθησομένων φαγητῶν, ἀλλ' ὁ Ροβέρτος οὐδὲ βλέψας καν ἔριψε πρὸς αὐτόν, καὶ ποτέρια διαφόρων εἰδῶν καὶ μεγεθῶν.

Διάφορος διεγέρτικα τῆς ὄρεξεως, μεταξύ τῶν ὅποιων τὴν πρώτην θέσιν κατεῖχε τὸ ἔθνικὸν γαβιάρε.

Ἡ ὑπηρεσία καὶ ἡ παρουσίας τῶν φαγητῶν ἐγένετο κατὰ τὴν γαλλικὴν ἀριστοκρατικὴν ἐθιμοτυπίαν.

Οἱ κύριοι δὲ Καρνοὶ ὅλιγον ἐτίμησε τὴν μαγειρικὴν τοῦ συνταγματάρχου καὶ μόλις ἐγένθη ἀπὸ τῶν ἔξαισιων οἰνων του.

Ἐφαγε καὶ ἔπιεν ὅσον ἦν ἀρκετὸν διὰ ν' ἀνακλαθῇ δυνάμεις, καὶ ἀμπελέπεραν τὸ δεῖπνον του, ἡγέρθη, χωρὶς νὰ εἴπῃ λέξιν εἰς τοὺς ὑπηρέτας.

Ἐννόησαν οὗτοι καὶ ἐν ριπῇ ὄφθαλμοῦ ἡ τράπεζα ἀνηγέρθη καὶ ἀντεκατέστη διὰ μικροτέρως τραπέζης, στηρίζομένης ἐφ' ἑνὸς ποδός, ἐφ' ἡς σαμοβάρ μετὰ τῶν παρακολουθημάτων του.

Οἱ βωβοὶ τοῦ σεραγίου δὲν ἥθελαν ὑπηρετεῖ τοσούτῳ σιωπηλῶς.

Οἱ Ροβέρτος, ἀπαθῆς πάντοτε, ἀφῆκε τοὺς εὐφυεῖς τούτους δούλους ν' ἀπέλθωσι, καὶ ἔμεινε πάλιν μόνος εἰς τὴν εύρεταν ἑκείνην στοάν, ἥτις τῷ ἔχρονι μετέμενεν ὡς φυλακὴ του.

Τὸ πῦρ ἐσπινθήριζε, τὰ κηρία ἡκτινοβόλουν, τὸ ὅδωρ ἐκόχλαζεν εἰς τὸ ἀγγεῖον του, καὶ ἡ γλυκεῖα καὶ διαπεραστικὴ ὄσμη τοῦ τείου ἐπλήρου τὴν θερμὴν ἀτμοσφαῖραν.

Οὐδὲν ἔλειπεν εἰς τὸ δωμάτιον τοῦτο, τὸ ὄποιον ἐφαίνετο ἔξεπίτηδες διασκευασθέν, ὅπως κοιμηθῇ τις ὄνειρευόμενος ἐπίδικας καὶ εὐτυχίαν.

Καὶ ὁ Ροβέρτος μετὰ πικρίας ἐσκέπτετο, ὅτι οὐδὲν εἴχε πλέον νὰ ἐλπίσῃ, οὐδὲ εὐτυχίαν ν' ἀναμείνῃ.

Τῇ προτερχίᾳ ἀκόμη, ἐν τῷ ψυχρῷ καὶ γυμνῷ δωματίῳ τοῦ ξενοδοχείου, εἰσερχόμενος εἰς Παρισίους, ἐδύνατο νὰ ἐλπίζῃ εἰς τὸ μέλλον καὶ νὰ πιστεύῃ, ὅτι ἡ Ἀλίκη ἥθελε συγκατανεύσει νὰ τὸν ἀκούσῃ,

ὅτι τὸν ἡγάπα πάντοτε, καὶ θὰ τὸν ἐσυγχωρεῖ.

— Ήδη τὸ πᾶν τετέλεσται. Ἄνεμέτρα τὸ βάθος τοῦ βαράθρου, τὸ ὄποιον πρὸ τῶν ποδῶν του ἡνοίγετο, καὶ ἐφαντάζετο ὅτι χειρὶ ἀόρατος τὸν ὥθει πρὸς αὐτό, ἵνα τὸν κρημνίσῃ. Μυριάκις προτιμότερος δὲ θάνατος ἢ ἡ ἀτιμία καὶ ηγήσετο ἀποθάνηση.

Τῷ ἐπῆλθε μάλιστα κατὰ νοῦν ὅτι ὑπεριόμενός δι συνταγματάρχης ἱσως ἡναγκάζετο νὰ μυνομαχήσῃ, τούλαχιστον ἐδικούμενος νὰ φονεύσῃ τὸν αἰχμαλωτόν του.

— Ακριβῶς δέ, καθ' ἧν στιγμὴν τοιαῦτα ἐσκέπτετο, εἰσῆλθεν δι συνταγματάρχης διὰ τῆς κρυφίας θύρας.

— Επροχώρησε μειδιῶν καὶ τόσον ἡρεμος, δισσον ἐφαντέτο ὡργισμένος δι κύριος δὲ Καρνοέλ.

— Καλησπέρα, κύριε, εἶπεν εὐθύμωας. Ἐλπίζω ὅτι δὲν ἔχετε παράπονον κατὰ τῶν ἀνθρώπων μου, καὶ θὰ μὲ συγχωρήσετε, διότι σᾶς ἀφῆκα μόνον τόσην ὥραν.

— Εἶχα σήμερα πολὺ σπουδαῖας ὑποθέσεις νὰ κανονίσω, ἀλλὰ δὲν ἐλησμόνησα ὅτι εἰσθε ξένος μου, καὶ ὅτι τὰ καθήκοντα τῆς φιλοξενίας μοι παραγγέλουν νὰ σᾶς κάμω συντροφίαν.

— Απόψε εἴμαι προσκεκλημένος, ἀλλ' ἐχω καιρὸν νὰ μείνω μαζί σας νὰ πάρωμε τὸ τούτο μας καὶ νὰ συνδιαλεχθῶμεν.

— Ο Ροβέρτος ἦν ωχρός ἐκ τῆς ὄργης. Ἐχτες οὐδειν, ἵνα ἀπαντήσῃ εἰς τὰς αὐθαδεῖς ταύτας φιλοσφονήσεις, καὶ δὲν εὑρίσκει τὴν κατάλληλον.

— Εν τούτοις ὁ κύριος Βορισώφ ἔλαθε καθίσμα καὶ ἔστριψε σιγάρον ἐκ καπνοῦ τῆς Ανατολῆς! Εφόρει τὴν ἐπίσημον στολὴν τῶν παρουσιάσεων καὶ λευκὸν λαιμόδετην, ἥτο δὲ κατάφορτος ἐκ ταινιῶν, ἀστέρων καὶ σταυρῶν.

— Ναί, ἐπανέλαθεν, εἴμαι προσκεκλημένος εἰς τὴν ἑορτήν, τὴν ὁποίαν δίδει εἰς τῶν πρώτων οἰκονομολόγων.. Είναι ὁ Τραπεζίτης τῆς πρεσβείας μας καὶ δὲν μπορῶ νὰ μὴν ὑπάγω.

— Καὶ ὅμως ἐπειδὴ ἀπεγκένομαι φοβερὰ αὐτὰς τὰς διασκεδάσεις, θὰ ἐπροτίμων νὰ μείνω μαζί σας, ἀν δὲν ἥμην βέβαιος ὅτι θὰ συναντήσω εἰς τὸν χορὸν αὐτὸν πρόσωπα γνωστά σας.... τὸν κύριον Δοϊζέρ καὶ τὴν ἀξιολάτρευτον κόρην του.

— Θὰ δῆτε τὸν κύριον Δοϊζέρ! ἀνέκραξεν ὁ Ροβέρτος. Καὶ μήπως θὰ τοῦ πῆτε ὅτι μ' ἐλκύσατε εἰς παγίδα μὲ τρόπον, διὰ τὸν ὄποιον τίμιος ἀνθρώπος ἥθελεν ἐρυθριάσει;

— Τὸ ೦೦ος ώς καὶ οἱ λόγοι ἥσαν ἐπιθετικοί, καὶ ὁ Ροβέρτος ἀνέμενεν ἀπαντησιν ὄργιλην.

— Ο συνταγματάρχης ὅμως οὐδαμῶς συνοφρυσθή.

— Αὐτὸς ἔξαρταται ἀπολύτως ἀφ' ὅσα θὰ εἰπωμεν ἀπόψε οἱ δύο μας, εἶπεν ἡσύχως.

— Δὲν ἔννοο. — Θὰ ἐννοήσετε ἀμέσως, ἀν θέλετε νὰ ἀκούσετε. Καὶ ἐν πρώτοις, πιστεύσατε

με, φίλε μου, μὴ θέλετε νὰ γεννήσετε ἔριν μεταξύ μας; βλέπω ὅτι ἔκει τείνετε, ἀλλὰ σᾶς εἰδόποιω ὅτι δὲν θὰ τὸ ἐπιτύχετε· εἰς ὅ, τι καὶ ἂν μοῦ πῆτε, πάντοτε θὰ διατηρῶ τὴν ψυχραιμίαν μου. Εἶνε καπως δύσκολον, τὸ δύολογόν, ν' ἀκούσω ὑβρεις, τὰς ὁποίας ἡ οργὴ σᾶς ἀναγκάζει νὰ λέγετε. Δὲν εἴμαι πολὺ ύπομονητικός, καὶ εἰς ἄλλην περίστασιν δὲν θήλα τὸ ἀνενθῆ.

‘Αλλὰ τόρα πρόκειται περὶ σοθερῶν ύποθέσεων καὶ σᾶς εἰδόποιω ὅτι δύναμαι ὅ, τι καὶ θέλω.

Τόρα ἀς ἐπανέλθωμεν εἰς τὸν κύριον Δορζέρ, τὸν εἶδα σήμερον καὶ αὐτὸς μὲ ἐπληροφόρησεν ὅτι θὰ ὑπάγῃ εἰς τὸν χορὸν αὐτὸν.

— Τὸν εἶδατε! λοιπὸν ἔξεύρει πῶς...

— Δὲν εἰξέύρει τίποτε.

— Δὲν μὲ κάμετε νὰ πιστεύσω, ὅτι δὲν τοῦ δύμιλήσατε διὰ 'μέ;

— Τοῦ δύμιλησα καὶ θὰ σᾶς εἶπω ἀκριβῶς τί μεταξύ μας ἐλέχθη. Ο κύριος Δορζέρ δὲν μ' ἐπερίμενεν. Ήγνόει ὅτι ἐπέστρεψε εἰς Παρισίους καὶ ὑπέθετεν ὅτι ἔτρεχα κατόπιν σᾶς εἰς τὴν Γαλλίαν ἢ ἄλλο.

Τοῦ εἶπα ὅτι σᾶς ἔζητησα εἰς τὴν Βρετανην, ὅτι δὲν σᾶς εὑρήκα καὶ ἡμην βέβαιος πῶς δὲν ἐφύγατε ἀπὸ τὸ Παρίσιο, ἢ ἂν ἐφύγατε δι' ὄλιγον καιρὸν πῶς ἐπιστρέψατε πάλιν.

Τοῦ εἶπα λοιπὸν τὴν ἀλήθειαν, ὅχι ὅλην, ἀλλ' ἂν ἔλθῃ περίστασις θὰ τοῦ εἰπῶ καὶ τὰ λοιπά.

Ἐπεται συνέχεια.

ΑΙΣΩΠΟΣ

## ΣΥΤΧΡΟΝΟΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΑ

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ Δ. ΞΕΝΟΠΟΥΛΟΥ

## ΑΝΘΡΩΠΟΣ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

[Συνέχεια]

Ω τῆς οὐρανίας ἀγαθότητος καὶ τῆς ἀπείρου ἀνοχῆς, ἡς ἥτο ἀνάξιος ὁ Λέων! Τὴν πατρικὴν καρδίαν ἐκλόνισε παλμὸς χαρᾶς καὶ ἀπὸ τῶν ὄφθαλμῶν τοῦ γέροντος ἀνέβλυσε δάκρυ, ὅταν περιεπτύσσετο τὸν υἱόν του ἐπανεργόμενον, καὶ ἀπέθετεν ἐπὶ τοῦ μετώπου του τὸ φίλημα τῆς στοργῆς. Καὶ ἐν τούτοις δὲν ἥλπιζε περὶ τοῦ Λέοντος περισσότερα τῆς κυρίας Ροδίου· δὲν ἡσθάνετο αὐτὸς ἀσθενέστερον· τὸ αἰσχος τῆς ἀτιμώσεως· δέν τον συνεχίνει ὀλιγώτερον τὸ πλῆγμα τῆς ἀκατονομάστου ἔκεινης διαχωριγῆς. Αλλὰ τί θὰ ἔμενεν εἰς τὸν ἀσκοτισμένον υἱόν του ἐάν τον ἀπέλειπε καὶ ἡ ἀκτίς τῆς πατρικῆς ἀγάπης; μετανεοημένος — τίς οἶδε — διὰ το παρελθόν, ἐὰν προσέκρουεν ἐπὶ πάγου ἀδιαφορίας καὶ ἔπιπτε, μὲ τί δυνάμεις θ' ἀνηγέρετο; οἰκτείρμων καὶ κατασιγάζων τὸν ἔγωισμόν του ὁ προσθειλημένος. πατέρος, δὲν ἔπρεπε νὰ τον ἀφήσῃ εἰς τὴν θέσιν ἐκείνην. Τίς οἶδε πόσον θὰ ἔβαρυνε τότε ἐν δάκρυ χασάς καὶ ἐν φίλημα!

‘Η κυρία Ροδίου ἔθυσιαζετο ἀλλως. Εκείνη ἐνέκλειε τὸ ἄλγος ἐντός της, κατέστρεψε τὴν ύγειαν της, ἀπέθηκεν ἔνεκκ τοῦ υἱοῦ της. Αλλ' ἀπαξ καὶ ἡ τελευταῖα περὶ αὐτοῦ ἐλπὶς ἀπέπτη, οὔτε λέξιν παρηγορίας κατεδέχθη νὰ ἐκστοιμίσῃ, οὔτε στιγμὴν ἀνοχῆς καὶ συγκαταβάσεως ἡξίωσε νὰ τῷ παράσχῃ, κατασιγάζουσα τὴν φωνὴν τῆς καρδίας, ἔτοιμος πάντοτε ναποθάνη, ὑπερήφανος ἐν τῷ σπαραγμῷ της, ἀξιοπρεπῆς ἐν τῇ θυσίᾳ της. Οὕτως ἡ μήτηρ, ὡς μήτηρ, ἡγάπα περισσότερον ἀλλ' ἡζευρε νὰ μή το δεικνύῃ.

Μετὰ τὸ δεῖπνον, ὁ Λέων μετέθη διὰ τοῦ Ἰπποσιδηροδρόμου εἰς τὴν ἐν Πατησίους οἰκίαν. Μεταμφιεσθεὶς ἐκ τοῦ προχείρου δι' ἐπιπροσθέτου λευκοῦ μύστακος καὶ παραλλάξας τὴν στάσιν καὶ την φωνήν, ἵνα μὴ ἀναγνωρισθῇ ὑπὸ τῶν ὑπηρετῶν, ἔζητησε τὴν κυρίαν Δυσβάλ. Ἡ χαρὰ τῆς ἀγαθῆς παιδαγωγοῦ ὑπῆρξεν ἵση τῇ ἐκπλήξει ὅταν, ἀντὶ τοῦ ἀγγελθέντος ἀγνώστου, ὑπεδέχθη τὸν Λέοντα Ρόδιον. Ἡ Βασιλικὴ διήρχετο κατά την συνήθειαν τῆς εἰς τὸν κῆπον τὰς ὥρας τῆς ἀττικῆς ἐσπέρας.

— Αὐτὸς ὁ κῆπος! ἔλεγεν ἡ κυρία Δυσβάλ τοῦ λόγου συμπεσόντος, κοντεύει νὰ την καταντήσῃ ρομαντικὴν ὡς ἀναγνώστριαν μυθιστορημάτων οἱ κῆποι καὶ εἰσχατι ἐν γένει τῆς πολυτελείας ἔχουν αὐτὴν τὴν ὄλεθριαν ἐπίδρασιν, ἐν φ' ἀπὸ κτήματα, τὰ ὄπειν καλλιεργεῖ κανεὶς διά του ἰδρωτός του καὶ ἔξ δι' ἀποζή, δύναται νὰ περιμείνῃ τὸ ἐναντίον ἀκριβῶς ἀποτέλεσμα.

— Εν τούτοις κ' ἔγω θὰ συνομώσω ἀπόψε μετὰ τοῦ κήπου καὶ μεθ' ὑμῶν ἀκόμη, διὰ μίαν ρομαντικὴν ἐκπλήξιν, τὴν δοποίαν θὰ κάμω εἰς τὴν Βασιλικήν, εἴπεν ὁ Λέων.

— Καὶ ποτὸν εἶνε ἀρά γε τὸ σχέδιόν σας;

— Κατ' ἀρχὰς πρέπει νὰ μου ὑποσχεθῆτε ὅτι δὲν θ' ἀναγγείλετε εἰς κανένα τὴν ἀφιξίν μοῦ καὶ την ἐδῶ παρουσίαν μου.

— Καὶ αὐτὸς ἥτο ὁ λόγος ὅλων τῶν προφυλαξέων σας; σᾶς τὸ ὑπόσχομα. Κατόπιν;

— Τὸ κατόπιν ὁφείλεται κυρίως εἰς τὴν τύχην· ἔγω θὰ κρυφθῶ τόρα εἰς τὸ δωμάτιον τῆς Βασιλικῆς καὶ θὰ ζητήσω τὴν καταληλοτέραν στιγμὴν καὶ τον τρόπον νὰ παρουσιασθῶ ἐμπρός της· φ' ἐπιτυχία τῆς ἐκπλήξεως, βλέπετε, ἔξαρται ἀπὸ τῶν περιστάσεων.

— Προσέξατε δύμας νὰ μη τρομάξετε τὸ κορίτσι!

— Μή φοβεῖσθε, κυρία Δυσβάλ· ἡ ἐρῶσα ψυχὴ ἔχει πολὺ ἀνεπτυγμένην τὴν προσίσθησιν· εἰμαι βέβαιος ὅτι αὐτὴν τὴν στιγμήν, ἐν φ' ρεμβάζει εἰς τὸν κῆπον, προαισθάνεται ὅτι θὰ ἰδῃ ἀπόιον προσφιλές πρόσωπον ἀπόψε. Ἡ apparition μου δὲν θὰ ἔχῃ δυσκαρέστους συνεπείας· ἡσυχάσετε ὄπως δήποτε αὔριον τὸ πρώτη θὰ σας διηγήθω τὰ καθέκαστα.

Εἰς τὴν ἀξιόλογον κυρίαν Δυσβάλ δὲν ἐφάνη εὐλογος — πρέπει νὰ τὸ ὄμοιογήσωμεν — ἡ μελετωμένη διανυκτέρευσις τοῦ Λέοντος ἐν τῷ δωματίῳ τῆς νεάνιδος. ‘Αλλ' οὐδὲν δικαιώματα ἀρνήσεως ἡ παρατηρήσεως εἰχεν· ἐν τῇ ἐπὶ τῆς Βασιλικῆς ἐποπτειᾳ ὅσον μεγάλην θέσιν κατεῖχεν αὐτή, ὁ Λέων κατεῖχε μεγαληπτέραν. Παρέδωκε τὴν παρθένον εἰς τὴν γηραιὰν κυρίαν νὰ την προφυλάξῃ ἀπό τους ἄλλους δι' αὐτόν· τί πλέον, ἡ τι ἔλαττον ἐζήτει τὴν ἐσπέραν ἐκείνην;

— Εκαληγνύτισε λοιπὸν ταχέως τὴν κυρίαν Δυσβάλ ὁ Λέων καὶ ἀνῆλθεν ἀνενήχητος εἰς τὸ δεύτερον πάτωμα. Προύχωροσ εἰς τὸ μικροῦ διαδρόμου, ἀσθενῶς φωτιζομένου ἔξ ὄλιγων ἀκτίνων τοῦ λαμπτήρος τῆς κλίμακος, καὶ ἔστη ἐνώπιον θύρας κεκλεισμένης. Τὴν ὥθησεν. Ἡ μυτηριώδης καὶ γλυκεῖς εὐώδια τοῦ παρθενικοῦ ἐνδικιτήματος ἐθώπευσεν ἀμέσως τὴν ὄσφρησίν του· ὁσμὴ ἀριστος ἐκ μύρων καὶ φιλαδίων καὶ κόνεων καὶ σαπώνων καὶ ἀγνότητος καὶ παρθενίας· ἀλλ' ἐλαφρά, κατευναστική, ἔξαγγέλουσα μηχαρόθεν τὸ ιερόν τοῦ χώρου ἀφ' οὐ ἀναδίδεται, ἡρέμα εἰσδύουσα διὰ τῶν μυκτήρων, ἀλλὰ συναρπάζουσα ὄλοκληρον τὴν ψυχήν, ἐν αἰσθήματι δέους καὶ λατρείας. Νομίζεις ὅτι ἡρωμάτισε τὸ δωμάτιον τὸ σωμα τῆς κόρης τὸ ἀδρόν, καὶ ἡ ψυχὴ της ἡ λευκοτάτη, καὶ ἡ πνοή της ἡ μυροβόλος, ἔξ ὧν εὐώδιαζεν καὶ ἐν τῇ ἀπουσίᾳ της ἀκόμη, ὡς ἡ ἀνθοδόχη, ἡ διαφύλαττον τοῦ μακρὸν τεύχον·

— Ρήγος ἡσθάνθη ὁ Λέων εἰςερχόμενος, καὶ ἐν τούτοις δὲν ἦτο ἡ πρώτη φοβί· καθ' ἣν εἰςήρχετο μήπως τὸ φῆγος ἐμφατύρει ἀκουσίως βέβηλον τινὰ σκοπόν; Τὸ δωμάτιον ἦτο μαζίλλον σκοτεινόν· διεκρίνοντο ἀμυδρῶς ἐντὸς τοῦ ήμιφωτος βεβιασμένα καὶ συγχεόμενα τὰ ἔπιπλα του· ἀριστόν τι καὶ ἀνεπαρκές φέγγος εἰςήρχετο διὰ τριῶν παραθύρων — τῶν δύο ἐπὶ τῆς μιᾶς πλευρᾶς καὶ τοῦ τρίτου ἐπὶ τῆς ἀλλῆς — κεκαλυμμένων διὰ μακρῶν παραπετασμάτων καὶ βλεπόντων πρὸς τὸν κῆπον. ‘Ο Λέων ἔκλεισεν ὅπισθέτον τον τὴν θύραν· φῶς δὲν ἤναψε χάριν προφυλαξεως. Διηθύνθη πρὸς ἐν τῶν παραθύρων, ἔκλεισεν ἡρέμα τὰ δρύφρακτα καὶ ταύλια, διὰ νά μη ἔχῃ ἀφορμὴν νὰ πλησιάσῃ τὸ παράθυρον ἐκεῖνο πρὸς τῆς ἐμφανίσεως του· ἡ Βασιλική, καὶ ἐκρύθη ὑπὸ το παραπετασμάτων· διὰ τῶν κενῶν τῶν δρυφράκτων διεσκέδαζε βλέπων τὴν σελήνην ἀνατέλλουσαν.

— Μετ' οὐ πολὺ ἡκούσθησαν βήματα εἰς τὸν διάδρομον καὶ διάλογος χαμηλόφωνος παρὸς την θύραν. ‘Ητο ἡ Βασιλικὴ μετὰ τῆς θαλαμηπόλου της. ‘Η θύρα ἔτριξεν ἐλαφρῶς καὶ ἡ νεῖσης εἰςῆλθεν, ἐν φ' απήντα διὰ τῆς ἀργυρούχου φωνῆς της ἐν δρῃ πρὸς την θαλαμηπόλον, ἐρωτῶσαν ἀν θέλη φῶς. ‘Ηγάπα νὰ μένῃ ὄλιγον εἰς τὸ ήμιφωτό ηδυπαθές, καὶ κατόπιν νάναπτη φῶς μόνη της.